

SUSCRICION:  
 En capital . . . 4'50 ptas. trimestre  
 Fuera de la capital . . . 5 id. id.  
 Ultramar en oro . . . 25 id. semestre  
 d. un año en oro . . . 7'50 id. trimestre  
 Extranjero . . .  
 Todo pago se entiende por adelantado.  
 Redacción y Administración, calle del Progreso  
 núm. 4, 5.º 4.ª

# LA LUCHA

ANUNCIOS:  
 En la 1.ª página, una peseta la línea. En la  
 2.ª, 75 céntimos. En la 3.ª, 50 céntimos. En la 4.ª, 25  
 céntimos y a los suscritores 12.—Anuncios mor-  
 tuorios en la 4.ª plana, desde 5 ptas. 50 cénti-  
 mos en adelante, y además 40 céntimos de pta. de recar-  
 go que dispone la ley, por inserción de cada an-  
 uncio.—Comunicados y repitidos desde 1'50 a  
 5 ptas. la línea a juicio de la Administración.  
 Corresponsal en París para anuncios y recla-  
 mos A. LORETTE, 61, rue Caumartin.

AÑO XXVIII | Se publica todos los días, excepto los siguientes a festivos. | GERONA, martes 5 de abril de 1898 | NUMEROS SUELTOS 25 céntos | N.º 6.432

## LA PASION

### APUNTES ARQUEOLÓGICOS

La Pasión, cuyo hermoso relato oímos cantar estos días en las iglesias, tiene su parte arqueológica, no tanto en los datos que contiene como en los muchos puntos que los comentaristas y anotadores de la Biblia pasaron por alto y los descubrimientos e investigaciones de la arqueología clásica permiten hoy esclarecer con datos preciosos.

Este asunto merecería un libro, cuya lectura sería interesante para cuantas personas deseen ilustrarse en todos los detalles que mejor puedan facilitar la reconstitución verosímil de aquella sublime página religiosa, que cuanto más verdadera se nos representa más nos tiene que impresionar.

Aun sin conocimientos arqueológicos e indumentarios, todo el mundo comprende que las escenas de la Vida y de la Pasión del Redentor, tal como nos las han representado los pintores del Renacimiento, no responden a la verdad; ni la Cena pudo celebrarse como nos la representa Leonardo de Vinci, ni el encuentro de Cristo con las tres Marías pudo verse como nos le representa Rafael, ni el Descendimiento como nos le ofrece Rubens. Nécio sería ciertamente censurar a estos artistas y a sus contemporáneos y sucesores porque no buscaron una propiedad arqueológica que no podía su público echarla de menos, ni ellos buscaron, atentos solamente a simbolizar y engrandecer por medio del arte la idea de nuestra gloriosa Redención. Nada de lo que vamos a exponer va contra ellos, ni contra el dibujante Tissot que representó esas mismas escenas de un modo completamente nuevo y originalísimo, en las ilustraciones de la obra *Los Santos Evangelios*, que con inusitado lujo se publican en París. El arte es el arte; tiene sus fueros y no admite limitaciones. Pero nada de esto puede oponerse a que se ilustre la narración evangélica con lo que la arqueología nos dice respecto a la forma y el modo como todo aquello debió suceder. Repetimos que la tarea es larga. Aquí solo vamos a ofrecer algunas ligeras notas referentes a la Cena, el Caliz y la Crucifixión.

### LA CENA

Los Santos Evangelios llaman Cena a la última comida que Jesús celebró con sus discípulos. *Cena* era en efecto la comida más importante y última de las tres que los romanos hacían diariamente; las otras eran el desayuno ó *jentacutum*, compuesto por lo general de queso y frutas con algo de vino, y la colación ó *prandium*, compuesta de sólidos calientes ó fiambrés, que hacían por el medio día; la Cena era la más formal de estas tres comidas, y la celebraban como nosotros al oscurecer cuando ya habían terminado sus ocupaciones. A estas comidas, las personas acomodadas invitaban a sus amigos con quienes conversaban en la mesa. Los romanos, lo mismo que los griegos y los etruscos, tenían la costumbre de recostarse en lechos para comer. Por esta razón son impropias las representaciones de la Cena del Señor, estando éste y sus discípulos sentados a la mesa como los comensales de un banquete moderno.

Los indicados lechos para comer eran los triclinios, así llamados porque en todo comedor antiguo, que por lo común era un pabellón, especie de cenador cubierto con un emparrado, había tres lechos, cada

uno para tres convidados, y dispuesto de modo que en medio de ellos estaba la mesa, que era cuadrada, de mármol, y por el lado libre de ella servían los esclavos los platos que se consumían en el banquete. En uno de estos comedores ó triclinios (que así se llamaban también), con lechos para nueve personas, no es posible que hubiese celebrado Jesús con los doce Apóstoles la Cena; necesitaban un triclinio mayor, so pena de haber estado muy estrechos, y sin duda por esa consideración debió Jesús de mandar por adelantado dos de sus discípulos a casa de una persona pudiente para preveniría y para que arreglasen lo necesario en una pieza de comer grande, como dice San Marcos; verosíblemente esta Cena no se debió celebrar en triclinios rectangulares de tres personas cada uno, sino en un lecho corrido en forma de herradura, disposición que también estuvo muy en uso y que vemos representada en una pintura de Pompeya. Ese lecho requería una mesa redonda; es decir, un velador.

Tanto estas mesas, como las cuadradas, eran pequeñas, porqu en la comida antigua la mesa no tenía el mismo empleo que en la comida moderna, en primer lugar, no se servía plato a parte a cada convidado, y como no se empleaba para comer ni tenedor ni cuchara (y de aquí la frase de Jesús cuando se refiere a Judas: *Quien mete conmigo la mano en el plato, ese me ha de vender*), la mesa, cuyo nivel estaba más bajo que el de los lechos, sólo servía para sustentar los platos; de modo que recostados los comensales en sus lechos, comían de un modo análogo a como hoy se hace en el campo, cuando las personas que van a comer se sientan ó se tienden en el suelo en derredor de la cazuela que contiene la comida. Dichos lechos tenían su colchón y su almohada en la cabecera, que era donde el comensal apoyaba el codo izquierdo, quedándole libre el brazo derecho para, por encima de la almohada, poder cojer de la mesa la comida.

La colocación observada por los comensales en la mesa era: en el sitio de enmedio (nos referimos al lecho de forma de media luna, pero lo mismo sucedía en los rectangulares), el anfitrión, el cónsul en los banquetes oficiales, y a uno y otro lado los convidados. Aquel puesto de honor debió ser ocupado por Jesús, y a partir de él, a uno y a otro lado estarían recostados los discípulos.

Una comida romana, bien servida, se componía de tres platos: el primero consistía en aperitivos, como huevos duros, aceitunas, lechuga, higos ó cosas semejantes; el segundo era el plato fuerte, es decir, carne cocida ó asada (en el caso de que hablamos, el Cordero Pascual); y el tercero, los postres, que eran bollos ó frutas.

José Ramon Mérida.

## PESIMISMOS

Muchos y fundados son los temores de una ruptura con los Estados Unidos, visto el grosero modo de proceder que con nosotros estos tienen y como se burlan del comun sentir de los demás gobiernos europeos.

Ávidos de provocar el conflicto, las Cámaras yankees formulan exigencia sobre exigencias y la misma calma con que nuestro pueblo responde a sus disparatadas brutalidades, envalentona más y más a los *jingoos*, hasta el extremo de *atemorizar* al mismo Mac-Kinley, que con fingida buena voluntad y secundando hipócritamente los mismos proyectos de aquellos, quiere aparecer conciliador en los conflictos presentes.

Las condiciones que quieren impo-

ner a España son a cual más absurdas: parece, que estando la insurrección muy quebrantada, que hay dinero para socorrer a los reconcentrados; y que se han dado las más amplias libertades a la isla, no opondrían los yankees nuevas dificultades a España, empero por el contrario no cesan en presentar nuevos obstáculos a fin de que estalle la guerra, ya presentando nuevas imposiciones, ya suponiendo debida la voladura del «Maine» a un agente esterior, ya en fin, tocando todos cuantos resortes tienen y no tienen a mano, saltando por encima de todo y de todos, y llegando al límite de la desfachatez y egoísmo amparándose con la careta de la hipocresía.

Las últimas notas presentadas a nuestro Gobierno junto con el descarado apoyo que los yankees prestan a los insurrectos cubanos, demuestran bien a las claras el deseo de una ruptura entre ambas naciones, no parando mientes en atropellar y saltar por encima de las leyes de la razón y del derecho.

Nosotros somos partidarios de la paz, pero nunca a costa de nuestro honor, y por tanto debemos prepararnos convenientemente y demostrar al mundo civilizado que si somos condescendientes y prudentes en aras de la tranquilidad, también preferimos la guerra con honra a la paz con mancilla.

En las presentes circunstancias tiene suma importancia el patriótico telegrama dirigido por el Gobierno insular de Cuba a Mr. Mac-Kinley por conducto de nuestro representante en Washington, en el que se expresan las protestas y voluntad del pueblo cubano en seguir adherido a su madre patria, lamentándose de la intromisión de la República norteamericana.

Hé aquí el documento íntegro:

*Habana.*—Ante el empeño que forma ese Gobierno en restablecer la paz y la prosperidad del país, cúmplanos decirle que los insurrectos forman una minoría, mientras los autonomistas representan la mayoría del pueblo cubano, decidida a salvar los intereses de la civilización por los medios de la libertad y la justicia.

El pueblo cubano es un pueblo americano, y tiene por lo mismo perfecto derecho de gobernarse según sus deseos y aspiraciones; y de ninguna manera sería justo que se le impusiera por voluntad ajena un régimen político que estima contrario a su felicidad y bienestar. Eso sería sustituir la libertad con la opresión.

El pueblo cubano es ya un pueblo libre; quiere legítimamente regir sus destinos, y sería una iniquidad disponer de su suerte sin su consentimiento.

La historia y los sentimientos del pueblo de los Estados Unidos no permiten que un pueblo americano sea sacrificado y sometido a una forma de gobierno que considera pernicioso para sus intereses permanentes y para la causa de la paz y del orden en un país de razas distintas, de escasa población y de educación política incompleta.

El Gobierno autonómico de Cuba espera que el Presidente de los Estados Unidos, fiel a las nobles tradiciones de la gran República norteamericana, guardará a los derechos del pueblo cubano la consideración y el respeto que le son debidos en justicia, oponiéndose a que la violencia prevalezca, y espera también que contribuirá con su acción poderosa a que se restablezca la paz en Cuba bajo la soberanía de la madre patria, y con el Gobierno autonómico igual para todos y que podrá mejorarse para que a todos inspire completa confianza.

El Gobierno autonómico de esta isla, que

es un Gobierno cubano, protesta enérgicamente contra las falsedades de una parte de la prensa americana, publicadas con el maligne propósito de encender las pasiones, haciendo creer que en Cuba dominan la injusticia y la fuerza brutal, y que la autonomía ha fracasado, cuando todavía no está constituido el Parlamento colonial y falta la experiencia para saber si el nuevo régimen tendrá ó no buen éxito.

No hay buena fé en esas versiones. Como dijo el inolvidable Washington, «la mejor política es la honradez.»

Próximo a reunirse el Parlamento cubano, lo que el espíritu americano y los principios de derecho requieren, es el respeto a la voluntad de la mayoría de este pueblo.—José María Gálvez.

## Un telegrama de Su Santidad á la Reina

Madrid 3.—Esta mañana se ha presentado a eso de las diez en Palacio el Nuncio de Su Santidad, solicitando ver a S. M. la Reina Regente á quien ha enterado de un telegrama que acababa de recibir de Roma.

S. M., ya que no podía reunir en el acto el Consejo, llamó á los ministros que se hallan más directamente interesados en la cuestión de Cuba, y acudieron el presidente del Consejo y los ministros de Ultramar, Estado y Guerra y alguno de ellos utilizando un coche de punto para ganar tiempo.

S. M. les enteró del contenido del telegrama que le había comunicado el Nuncio Apostólico.

El Papa anuncia á S. M. la Reina que está dispuesto á ofrecer su mediación en la cuestión cubana, á condición de que la vea con agrado el gobierno español: pero añade que, como Padre de todos los fieles, no puede mediar si no cesa el derramamiento de sangre de los que son hijos de Dios y pide que para intervenir como debe hacerlo el Vicario de Jesucristo, se suspendan las hostilidades.

Impresionó mucho el telegrama, en el que se vió un rayo de luz; dijo S. M. la Reina Regente á los ministros que las había llamado para oír su opinión y acordar la respuesta que se debía enviar al Papa y la contestación fué acordada por unanimidad.

No pretendo conocerla y me limito á decir que se agradeció con veneración la oferta de Su Santidad y que se aceptó en el fondo.

Esta noticia ha reanimado las esperanzas de evitar la guerra.

No es exacto que en el Palacio del Nuncio de Su Santidad se celebrara la reunión de diplomáticos extranjeros de que han hablado los periódicos; pero sin necesidad de ella es permitido esperar que los gobiernos europeos han de prestar su apoyo moral á la mediación del Papa.

Se supone, pero sin que haya datos en que fundar la aseveración, fuera de la prudencia y perspicacia del Cardenal Rampolla, que éste habrá tanteado el terreno en los Estados Unidos, antes de que el Papa ofreciera á España su mediación.

Recuérdese que la paz ó la guerra depende únicamente de una cuestión de forma.

España, decían los partidarios de los temperamentos enérgicos, no puede admitir la imposición del armisticio hecha por los Estados Unidos, porque es atentatoria á su soberanía.

El argumento desaparece si España cede á una petición del Papa, que tanto interés ha mostrado siempre por la ración española, ha dado la bendición á las tropas españolas, es padrino de S. M. el Rey y á quien debemos tanta gratitud por su

intervención cuando el conflicto con Alemania, motivado por las Carolinas.

Además el Papa no invoca intereses humanos al pedir el armisticio, sino su carácter de Padre común de los cristianos, y como Padre pide que cese el derramamiento de sangre, para que se oigan mejor sus palabras de paz y su mediación sea más eficaz.

Con impaciencia se espera la resolución de Su Santidad en vista de la contestación del gobierno español.

Si sobreviene alguna dificultad es de esperar que será vencida y que el gobierno ceda á las observaciones que se le hagan.

Queda un punto oscuro y es si M. Mac-Kinley, cuya señora es católica, tendrá fuerza para contener la ola jingoista y cual será el efecto que produzca la actitud del Papa en los Estados Unidos, porque las cosas están muy adelantadas y las malas pasiones muy agitadas.

Trista es confesarlo; pero allí mucho y aquí algo, está el gobierno bajo la presión de la prensa, que en los Estados Unidos ha logrado desencadenar la tempestad; pero en España no ha logrado llevar á la opinión, si bien influye en el criterio de las clases directoras, no para adoptar una actitud belicosa, pero si para impedir que cada cual diga lo que piensa.

A esa prensa le han sentado muy mal las opiniones del respetable Obispo de Barcelona; pero á otros han merecido elogio por su sinceridad y porque en esos críticos momentos es necesario hablar y proceder ajustando los actos y las palabras á la realidad de las cosas, con lo cual se sirve mejor á la patria que con arrebatos de exageración.

Hay un ministro que ha leído las declaraciones del señor Obispo y, no solo le han parecido bien, si no que ha guardado el número del *Diario de Barcelona* que las publica, en su cartera.

El aspecto de Madrid es el de siempre, como si no pasase nada, lo que prueba que el pueblo no siente la cuestión de Cuba, ni siquiera en esos momentos de tan excepcional gravedad.

La declaración de M. Woodford de que hace cuanto puede en bien de la paz y el aplazamiento hasta el martes del envío del Mensaje de M. Mac-Kinley á las Cámaras, son noticias que, si no permiten optimismos, atenúan los pesimismo, y la última dá veinticuatro horas de respiro, lo que tiene valor en estas circunstancias, en vista del ofrecimiento del Papa.

Desde Madrid

¿En que se ha fundado la impresión pesimista que reinó durante el día de ayer? Los que la sintieron podrán tal vez explicarlo; nosotros no.

Comprendernos perfectamente que España atraviesa en los momentos presentes por una crisis cuya solución no puede asegurarse la que haya de ser. Puede ser la paz, puede ser la guerra, pero ninguna de las dos es segura.

Le ocurre ahora á la nación, lo que á la familia que tiene gravemente enfermo á uno de sus individuos: teme la muerte, y vive alarmada; alarma que no se comprende, porque es natural, pero que no significa que la muerte sea inevitable. Eso no. Pueda sobrevenir, es verdad; pero, ¿por qué darla como segura, si nada hay que justifique esa seguridad? Mientras que el enfermo viva, lo mismo que puede morir, puede curarse y, por consiguiente, se nos figura que no es bueno entregarse al pesimismo exagerado.

¿Por qué hemos de dar crédito á lo que digan los despachos particulares? Como particular puedo yo decir lo que se me antoje y exponer mi opinión de que el enfermo se muere. Pero ¿quién soy yo para afirmar tal cosa? El doctor no ha hablado aun y su palabra es la que tiene verdadera autoridad y validez.

El doctor es el Gobierno y éste no sabe todavía lo que el norteamericano contestará á lo últimamente acordado por el Consejo de ministros español. Y si la guerra depende de lo que conteste el Gobierno de los Estados Unidos y aún no ha contestado, preguntamos otra vez: ¿en qué se fun-

da la mala impresión que ha reinado ayer y que todavía no se ha modificado?

Solo podemos explicarnos lo que ocurre, por el temor de que los yankees se incomoden al ver que España se muestra activa en vez de acobardarse. Pero si se teme esa incomodidad, ¿por qué se produce?

Nosotros seguimos con la esperanza de que el conflicto no pasará de las Cancillerías y preciso es reconocer que con este objeto se hace cuanto se puede para ir suavizando el mayor número de asperezas.

Lo hecho con los reconcentrados nos permite hablar así. Ellos eran los que se tomaban como pretexto para la guerra. Mas puestos en libertad esos reconcentrados, que ya pueden ir á donde estaban antes de la reconcentración, si algun motivo hay para pensar en que la situación puede agravarse, creemos que no será para en el sentido de que surja el conflicto internacional, sino en el de que se fomente la rebelión con el auxilio que puedan prestarla los que estaban reconcentrados.

Téngase presente que por mucho que entre yankees y españoles se desee la guerra, ni ellos ni nosotros queremos que se nos cargue en cuenta la responsabilidad; y siendo así, y quitado el pretexto de la reconcentración, ¿cuál queda ahora, reconocido por España, para que continúe el temor?

En nuestro sentir, subsiste el principal, que es el de los perjuicios que con la rebelión sufren los Estados Unidos; pero ese no se quiere reconocer aquí. Solo porque el periodista H ó B dice lo que se le antoja y aquí se lea sin detenerse á pensar en la certeza ó inexactitud de tal dicho. Esos periodistas (que, por fortuna, son del extranjero) parece como que están jugando con el corazón de los españoles, al que se complacen en tener fuertemente oprimido. No sabemos las utilidades que con esta conducta podrán obtener. Lo que sí sabemos es que con el de *Carmón* no juegan, porque *Carmón* no quiere impresionarse con noticias que tienen mucho de inverosímiles.

Si el conflicto viene, entonces veremos hasta qué punto hemos de sentirlo; pero si no viene, (como creemos) ¿por qué hemos de sentir pesadumbre por lo que no existe?

Vengar noticias oficiales y las creemos; las particulares, buenas ó malas, que las crean sus inventores. ¿Cómo vamos á creer estas últimas noticias, si ayer figuraba entre ellas la del plan de campaña que tenían trazado los norteamericanos? No sabemos quién es más cándido, si el que cree tal noticia, ó el que la dá, aunque nos parece que éste y aquél son igualmente tontos.

Carmón.

2 abril de 1898.

NOTICIAS EXTRANJERAS

(Correspondientes al 3)

Paris.—El Tribunal de Casación acordó ayer casar la sentencia en virtud de la que fué condenado Zola á un año de prisión y tres mil francos de multa.

Como consecuencia de esta resolución se han acentuado rumores de crisis ministerial, y témense ruidosas manifestaciones de protesta organizadas por los elementos antisemitas.

En la Cámara de los diputados produjo la noticia de la absolución verdadera tempestad.

El ministro de la Guerra dijo que el Gobierno aceptaba desde luego el debate.

—*El Figaro* dedica un artículo á la cuestión internacional.

Dice que la guerra es inminente, pues Mac-Kinley se ve privado de la libertad de acción.

Elogia dicho periódico la conducta de España, añadiendo que está dando un ejemplo extraordinario de cordura á las naciones europeas.

—Importantes personalidades se lamentan de que los Gabinetes europeos contemplen con indiferencia la injusticia con que están procediendo los yankees con la nación española, doliéndose aún más de que Francia, como satélite de Rusia, no pueda declararse abiertamente en favor de España.

—Dícese que el Gobierno ha recibido un despacho de nuestro representante en Washington señor Polo de Bernabé, en el cual dice que aumentan las probabilidades del conflicto.

Parece ser que Mr. Mac-Kinley ha entregado á las Cámaras la resolución definitiva en el asunto pendiente, y que mañana se votará la independencia de Cuba.

El señor Polo de Bernabé pide instrucciones al Gobierno.

—Segun noticias de Washington, mister Mac-Kinley ha declarado que habiendo terminado la acción diplomática, á las Cámaras toca decidir sobre el conflicto pendiente con España.

En caso de guerra, las islas Hawai servirán de estación naval para la escuadra norteamericana.

—Nuevos despachos de Washington comunican que la Comisión de Relaciones Exteriores del Senado que entendía en el informe sobre la catástrofe del «Maine» ha dado su dictámen, proponiendo que se resuelva:

Reconocer la independencia de Cuba. Obligar á España que retire de la isla sus tropas de mar y tierra.

Requerir al presidente de los Estados Unidos que dé las órdenes consiguientes al Ejército y á la Armada para el cumplimiento de las anteriores resoluciones.

Dicha Comisión funda estas conclusiones en que España es responsable, cuando menos por negligencia, de la voladura del «Maine», considerando que la explosión la debieron de preparar agentes oficiales de España.

EL OBISPO DE GERONA Á SUS FIELES DIOCESANOS

Del *Boletín Oficial Eclesiástico* en su edición extraordinaria publicada ayer:

«Recibimos ayer el siguiente telegrama del Jefe Superior del Palacio Real:

«S. M. la Reina me manda ruegue á V. E. exhorte á sus fieles diocesanos en la forma que juzgue oportuna á que en estos días de Semana Santa pidan especialmente á Dios que conceda su protección á España en las circunstancias difíciles que atraviesa.»

Amados hijos Nuestros: Difíciles y amargas son las circunstancias que atraviesa nuestra patria. Una nación ingrata á los señalados favores que de ella tiene recibidos debiéndole en gran parte su propia independencia, ha venido mas ó menos arteramente aientando, fomentando y protegiendo por largo tiempo la insurrección y rebelión de una de nuestras colonias, que debe á su madre España, despues de Dios, su civilización, lo que de bueno tiene y todo lo que vale. ¡Cuántas vidas, cuanta sangre, cuanto dinero, cuantas ruinas nos cuesta la inculcable conducta de aquella nación! y no contenta la misma todavía con tantos y tan graves daños y ultrajes, nos amenaza en los actuales momentos con una guerra internacional! Justo es el Señor y recto su juicio y Él la juzgará. Nuestra España está bajo su poderosa mano y nos castiga en el presente período histórico con la guerra que es para las naciones la mayor calamidad y la suma de todos los males, porque nos hemos apartado de sus caminos, su fé y su ley, que nos condujeron á la cumbre de la gloria y de la prosperidad. Volvamos á ser lo que fuimos católicos fervorosos y Dios que es benigno y misericordioso, nos defenderá de nuestros enemigos y nos devolverá la paz y bienestar que hemos perdido. En los presentes días de Semana Santa, dedicados á la oración y á la penitencia, despues de haberos reconciliado con S. D. M. por la reconciliación de los Santos Sacramentos de penitencia y eucaristía, pedidle fervorosamente al prosternaros ante los Sagrarios, que nos libre de los horrores de la guerra y conceda á nuestra católica España la vuelta á su fé y su ley y el inapreciable beneficio de la paz y de la tranquilidad.

Gerona 4 de abril de 1898.

† TOMÁS, OBISPO DE GERONA. »

Cocina de La Lucha

Por León Loty

ALMUERZO

Huevos al plato.—Salmon á la marinera.—Hígado de ternera á la italiana.—Manos de ternera con salsa blanca.—Postres.—Café.

COMIDA

Sopa de Albondiguillas.—Chuletas de ternera á la milanese.—Pollos á la cazadora.—Conejo asado.—Ensalada de lechuga.—Compostela de peras.—Postres.

**Salmón á la marinera.**—Salmón cocido al caldo corto, y presentado nadando en una salsa vinagreta, fria y caliente, con acompañamiento de ostras frescas, anchoas y cuanto se le antoje añadir en clase de mariscos al jefe de cocina.

**Pollos á la cazadora.**—Escójense dos pollos; córtense en trozos, y rehóguese en un plato de saltar, en que se haya echado un poco de manteca fina, dos cucharadas de buen aceite comun, pimienta y sal. Terminado el rehogo, se añadirán dos copas de vino blanco, tres escaluñas picadas, un puñado de setas, tambien picadas, con perejil y una cucharada de salsa de tomate y salsa española. Despues de dejar que cueza largo rato, se servirá la preparación bien realizada con un condimento fuerte.

(Prohibida la reproducción)

NOTICIAS

Muy concurrida de fieles se vió ayer y anteaayer nuestra Basílica, con motivo de oír la divina palabra de elocuentes oradores y adorar á Jesús Sacramentado, prueba evidente de que en Gerona la religion está grabada en los pechos de sus hijos que mantienen con respeto las sagradas tradiciones de sus antepasados y saben mantenerlas apesar de la guerra sin freno que están haciendo á la iglesia la masoneria y otras sectas.

—Con motivo de las fiestas de Semana Santa y feria de Sevilla que tendrán lugar en el presente mes, la estación y el Despacho Central de Barcelona, de la Compañía de Tarragona á Barcelona y Francia, expenderán billetes de ida y vuelta de 2.ª y 3.ª clases, á precios reducidos, en los días del 1 al 6, ambos inclusive (para regresar en los días del 9 al 14, ambos inclusive); y en los días 16 al 19 ambos inclusive, (para regresar en los días del 20 al 23, ambos inclusive).

Los carteles expuestos al público contienen los demás detalles.

—La noche del 1 al 2 del actual fueron robadas 28 gallinas al vecino de Figueras don Baudilio Gou.

Los cacos para realizar el hecho saltaron una tapia de unos 4 metros de altura y abrieron el gallinero con una llave falsa ó ganzúa.

Por sospechas de haber tomado parte en el citado delito se practicó un registro en la casa de un sujeto conocido por Gil del que resultó, al parecer, haberse hallado útiles para el robo.

—Ayer tuvimos el gusto de saludar en esta ciudad á nuestro estimado amigo don José Aymami.

—Dice un colega de Figueras que como á recuerdo de su visita al casino de baile «La Amistad» el diputado por aquel distrito D. Mariano Vilalonga, ha regalado á su biblioteca un número muy regular de escojidos volúmenes.

—Ha fallecido en Alp doña Benita Gonzalez Manso, esposa del teniente de carabinieri de aquel puesto don José Parra, cuyo entierro fué una verdadera manifestación de duelo.

D. E. P. —Durante todo el día de ayer circuló por esta ciudad la noticia de que en el pueblo de Albóns, había ocurrido la tarde del domingo una grave colisión de la que, según parece, resultaron varios heridos.

No podemos dar más detalles por ahora por ignorarles, pero suponemos que algo importantísimo debe haber ocurrido cuando ayer tarde se nos dijo que habían salido para Albóns, el teniente fiscal de la Au-

diencia señor Aza y el juez de instrucción señor Castellví.

—En San Daniel á consecuencia de las últimas lluvias, se han desprendido una gran cantidad de tierras y pared sobre el camino vecinal, imposibilitando el tránsito por el mismo.

—Las autoridades militares encargan la busca y captura del soldado desertor del regimiento de Africa Alberto Arreys, de Viure.

—Ha visitado esta ciudad el notable pintor don Baldomero Gaiófre.

—El teniente coronel de carabineros don Adolfo Martín Elexpuru, jefe de la comandancia que era de esta provincia, ha salido para su nuevo destino en Málaga.

—Los planos formados por el Arquitecto municipal para la reforma de las calles de la calle de Caldererss, e halla de manifiesto por espacio de veinte días en la Secretaría del Ayuntamiento á fin de que puedan reclamar contra la misma los que se consideren perjudicados.

—El Boletín Oficial de ayer publica una relación del Instituto de 2.<sup>a</sup> enseñanza de esta ciudad de los Colegios agregados al mismo, en el actual curso de 1897 á 1898, profesores que dan la enseñanza, títulos que poseen y asignaturas que tienen á su cargo.

—Ha fallecido la anciana señora doña Teresa Soler viuda de Puig madre del alcalde de Figueras D. Eduardo Puig y Soler al que enviamos nuestro pésame.

—Un periódico local dá cuenta de que estuvieron algunas horas en esta ciudad de paso para una excursión arqueológica á Grecia, los señores D. José Ramón de Mérida, jefe de la sección de Prehistoria y Edad antigua del Museo Nacional, y don Antonio Vives, arabista y distinguido numismático. Visitaron el museo, los principales monumentos de la ciudad y algunas colecciones particulares.

—Con una entrada más que regular, anteayer dió la segunda función en la Plaza de toros la aplaudida Compañía acróbata que dirige el señor Agustini, siendo muy aplaudidos los difíciles ejercicios que dieron á conocer los artistas que en ella tomaron parte y en particular la bella funámbula, reina de las alturas Miss. Elvira Agustini, por los arriesgados y difíciles

juegos que presentó en la maroma con su bicicleta.

Dicha compañía se ha captado las simpatías del público y es de esperar que el próximo domingo de Pascua se verá más animado que en estos días.

—Telegrafían de Paris que, según despachos de Atenas, ayer dictó sentencia el tribunal que juzgó á Kararditzá y Giorgis, considerándoles autores del atentado frustrado contra el rey de Grecia.

Ambos regicidas han sido condenados á muerte.

**EDICTO**

Don Antonio Boza, Alcalde Constitucional de la inmortal Gerona.

Hago saber: que señalado por el señor gobernador civil de esta provincia el día 12 de abril próximo para celebrar ante la Excm. Comisión mixta de Reclutamiento el juicio de excepciones de los mozos comprendidos al reemplazo de este año y en los tres anteriores, se pone en conocimiento de todos aquellos mozos que hayau sido declarados total ó temporalmente excluidos del servicio militar por cortadad de talla ó defecto físico; los que hayau reclamado ó sido reclamados respecto á su talla ó por algún defecto físico que hubiesen alegado, como tambien los que hubiesen reclamado contra algún fallo dictado por este Ayuntamiento y los interesados á estas reclamaciones que lo estimen conveniente, se sirvan hallarse en los salones de la Excm. Comisión mixta á las 8 en punto de la mañana del día arriba expresado.

Gerona 2 de Abril de 1898.—Antonio Boza.

**La Oración de Jesús en el Huerto**

Bajo la copa de gentil palmera que el aura pura cariñosa mece, el Hombre Dios, en oración sublime, al cielo eleva su amorosa frente.

Nada el silencio turba, ni un gemido exhala el viento, resbalando breve sobre las flores, que se doblan tristes entre los tallos que las brisas mueven.

Nada el silencio de la noche turba, cesan los ecos y la calma crece, callan las aves en su blando nido

y apenas gime la escondida fuente.

Las pálidas estrellas silenciosas sobre los lagos sus fulgores tienden, y el Angel bello de la noche umbría entre las ramas de los sauces duerme.

El arpa dolorida del Profeta colgada de los pálidos cipreses yace sin voz, mientras el aura errante, sus dulces cuerdas cariñosa hiere.

Nada el silencio turba, sólo un ángel al puro rocé de sus alas leves de la gentil palmera solitaria las elevadas hojas estremece.

El ángel baja, su cabeza rubia pálida inclina, como flor doliente, y con trémula mano al Rey del cielo el triste cáliz del dolor ofrece.

Padre, murmura el Redentor del mundo, cubierta de sudor la hermosa frente: pase, pase este cáliz, Padre mío; y amargo llanto de sus ojos vierte.

Y un instante no más temblando lucha con las oscuras sombras de la muerte que en holocausto de su amor bendito en la honda copa del martirio bebe.

Blanco Cordero immaculado y puro acepta del dolor hasta las heces, y el que sin sombra de pecado vive, por pecado de los hombres muere.

Orad, nos dijo, y su palabra santa por toda la creación se alzó solemne, y de inefable luz se cubrió el cielo y de perfumes se impregnó el ambiente.

Orad, nos dijo, y la natura toda hasta el trono de Dios se alzó esplendente, como tranquila y solitaria nube que de los mares se levanta y crece.

Bendita la oración, bálsamo santo, que el espíritu eleva y engrandece, y hace al alma que reza fervorosa hija del cielo que á los cielos vuelve.

Bendita la oración, bendita noche, que de su velo en los opacos pliegues de redención el árbol sacrosanto se irguió tranquilo y se mostró potente.

Allí la humanidad loca, perdida, ciega y sin rumbo en delirante fiebre, halló un raudal para calmar los males que desgarraba su abatida frente.

X.

**NOTICIAS DE MADRID**

(Correspondientes al 3)

Se ha dado orden al señor Villamil, jefe de la escuadrilla de torpederos que salió para Cuba, que continúen éstos fondeados en la isla de Cabo Verde. El semáforo de

Puerto-Rico avisará á los acorazados «Vizcaya» y «Oquendo» para que regresen á la Habana.

La escuadrilla esperará en Cabo Verde la llegada de la escuadra, á la cual se incorporará para seguir el viaje á Cuba.

—En el ministerio de Marina siguen recibiendo peticiones de patentes de corso, habiendo dispuestos ya algunos buques para las eventualidades que puedan sobrevenir.

—Dícese que 500 cubanos se han ofrecido al Gobierno yankee para pelear contra España, y que éste ha aceptado desde luego, estimando valioso el concurso de aquellos, por entender que han de conocer perfectamente el terreno en Cuba.

—Dícese que la escuadra norte-americana concentrada en Amptón Boads tenía la consigna de impedir el arribo de la escuadrilla de torpederos á Cuba, habiendo recibido contra orden al saberse que los acorazados «Vizcaya» y «Oquendo» salieron de la Habana para proteger dicha escuadrilla.

—El obispo de la Habana ha ofrecido todos los recursos con que cuentan las iglesias de su diócesis á fin de contribuir á los gastos de la guerra, hallándose dispuesto además á entregar todos los objetos de valor destinados al culto.

—La asamblea de patriotas españoles de Méjico lleva recaudados 800.000 pesos para atender á los gastos que origine la guerra contra los Estados Unidos.

Los españoles residentes en Chile y otras repúblicas están respondiendo á la suscripción iniciada en Méjico.

—El Gobierno reconoce que llevada la cuestión internacional á las Cámaras por Mr. Mac-Kinley, la guerra es inevitable.

**Boletín religioso**

SANTOS DE HOY

San Vicente Ferrer cf. y santa Irene

CUARENTA HORAS

Están en la Santa Iglesia Catedral

CORTE DE MARIA

Hoy se hace la visita á Nuestra Señora de Santa María, en la Catedral.

Tipografía de LA LUCHA, plaza del Grano 6, fajos

**PAPEL** Lo hay para vender en esta Redacción.

lar. De todas las consejas á que dió origen aquel delirio de los untamientos, hay una que merece referirse por el crédito que adquirió, y por lo que se propagó á todas partes. Contábase, aunque no por todos de un mismo modo, (que entonces sería demasiado privilegio para una fábula) pero corta diferencia, que una persona habia visto cierto día pararse en la plaza de la catedral un coche con seis caballos, y en él, con gran comitiva, un personaje de noble aspecto, pero ceñudo y de color cetrino, los ojos encendidos, el cabello erizado y ademan amenazador. Convidada la indicada persona á meterse en el coche, lo verificó, y despues de haber atravesado unas cuantas calles, se paró á la puerta de un gran palacio. Allí bajó del coche, y habiendo entrado con los demas en el palacio, encontró amenidad y horrores, desiertos y jardines, calabozos y magníficos salones, y en ellos fantasmas sentados en conferencia. Ultimamente le enseñaron grandisimos cajones de dinero, diciéndole que tomase la cantidad que apeteciese; y al mismo tiempo le propusieron si queria admitir un bote de unguento para ir untando por la ciudad: á lo que habiéndose negado él, se encontró de repente en el mismo paraje de donde le habian sacado.

De igual valor, aunque no enteramente de igual naturaleza, eran los sueños de los sábios; pero igualmente eran desastrosos sus efectos. Atribuía la mayor parte de ellos el anuncio y la causa de aquella calamidad á un cometa que apareció el año de 1628 y en la conjunción de Saturno con Júpiter, «inclinando, dicha conjunción, dice Tadiño, sobre el año de 1630 con toda claridad, que nadie podía dejar de comprenderla: *Mortales parat morbos, miranda videntur*. Esta predicción, fabricada no sé cuando ni por quién, estaba, como dice Ripamonti, en la boca de cuantos eran capaces de proferirla. Otro cometa que apareció

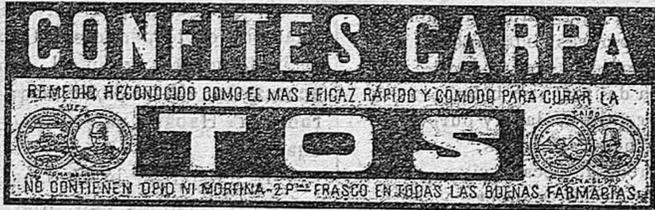
cargados de ir delante de los carros de muertos tocando una campanilla para que se apartase la gente; inspectores, encargados de vigilar y dirigir todos estos servicios tan arriesgados y fatigosos. Pero aun sin contar con la imperfeccion de medios, el aturdimiento de las autoridades y el terror del vecindario, no habia celo ni buena voluntad que bastasen á cubrir todas las necesidades de aquel horroroso infortunio. Tratóse de fundar un asilo para la multitud de niños que iban quedando huérfanos, y nada pudo hacerse. Rebosando ya de cadáveres la única fosa en que se iban depositando, y quedando en consecuencia insepultos una porcion de ellos en todos lados de la ciudad, hubiera esta sido aniquilada toda con semejante foco de infeccion, á no ser por la caridad de los religiosos Capuchinos, que acudidos por el incomparable Padre Miguel, prometieron y cumplieron su promesa de recoger y sepultar en cuatro dias todos los cadáveres: con sus propias manos, y el solo auxilio de algunos pobres campesinos, estimulados por ejemplo tan heroico, abrieron tres fosas, en las que dieron sepultura á cerca de doscientos cadáveres.

No menos que estos santos religiosos llegaron á señalarse por su constancia y valor, como siempre lo han hecho en esta clase de conflictos, los demás eclesiásticos, asistiendo, socorriendo, consolando, administrando á los enfermos. Baste decir que sólo de la ciudad murieron sesenta Párrocos. Pero quien á todos sobrepujó, como es de inferir, fué el Cardenal Federico; á pesar de haber visto morir á casi todos sus familiares, y á despecho de las instancias que sus parientes, deudos y amigos le hacian para que se refugiase en cualquier casa de campo, recorría incesantemente todos los asilos del dolor, llevando á todos remedio ó consuelo, animado, sino enflaquecer un punto, de aquella fortaleza con que escribía á los parraos: «Aprestaos á perder esta vida mortal án-

Sección comercial

BOLSA de Barcelona.—Día 4 Abril 1898.—Cierre de ayer á las 4 tarde.  
Luis Bassols, Ciudadanos, 20.—Gerona.

Efectos públicos		Fin	PARIS.		Proxim.
Interior.	55	30	Renta exterior.	00	00
Exterior.	68	30	Acciones F. C. Norte España.	00	00
Amortizable contado.	00	00	<b>GIROS.</b>		
Billetes Cuba 1896 id.	79	00	Paris.	41	50
» 1890 id.	65	00	Londres.	36	44
Obligaciones Aduanas id.	88	00	<b>CUPONES</b>		
<b>Acciones</b>			vencimiento 1.º de Abril de 1898		
Banco Hispano Colonial.	00	00	Interior y amort.	0'00	por 100.
Ferro-carril Norte España	21	65	Exterior 00'00	por 100.	Daño: beneficio
Id. Barcelona Tarragona y Francia.	18	70	Cubas 00'00	por 100.	Id.
Id. Medina Zamora Orense á Vigo.	0	00			
<b>Obligaciones.—Contado.</b>					
F-C. Tar.ª B.ª y F.ª 6 por 100.	69	75			
» » 3 por 100.	36	87			
» » no hipotecadas.	00	00			
» Almansas 3 por 100.	00	00			



Premiados con Diploma de Honor y Medalla de oro en las Exposiciones de Suez y del Cairo

PASTILLAS Bonald

Cloro-boro-sódicas con cocaina

Su eficacia está reconocida por los señores Médicos para combatir las medades de la Boca y de la Garganta.

tos, ronquera, dolor, inflamaciones, picor, aftas, anginas, ulceraciones, sequedad, granulaciones, afonía producida por causas periféricas, fetidez del aliento, placas mucosas, fenómenos bucales de la dentición, salivación hidrargírica, efectos nocivos de la nicotina, catarros laringo-faríngeos, afectos nerviosos del estómago, vómitos, etc., etc.

TENEMOS PREPARADAS

- Pastillas Cloro-Boro-Sódicas.
- Pastillas Cloro Boro-Sódicas, con cocaina y mentol.
- Pastillas Cloro-Boro-Sódicas, con pilocarpina.
- Pastillas de cocaina y mentol.
- Pastillas de cocaina, codeína y mentol.

Para los casos en que los Sres. Médicos las consideren indicadas.

Las pastillas BONALD, premiadas en varias Exposiciones científicas, tienen el privilegio de que sus fórmulas fueron las primeras que se conocieron de su clase en España y el extranjero.

Se venden en todas las farmacias, y en la del autor.

NUÑEZ DE ARCE, 17  
(antes Gorguera)  
MADRID

CORREOS

Entradas

Salidas

Madrid.	8'48 mañana	3'19 tarde
Barcelona.	8'48 id.	7 mañana y 3 tarde
Francia.	7 m. 3'19 t.	8'48 id. y 8 noche
Puigcerdá y Ripoll.	5'30 m.	11 id.
Olot y su línea.	5'30	11 id.
S. Feliu de Guixols.	7 m. y 6 t.	9 id. y 6 tarde
Amer y su línea.	6'30 m.	10 id.
S. Aniol y su línea.	7 id.	10 id.
Estañol id.	7 id.	10 id.

Despacho de certificados y cartas en listas, de 10 á 12 de la m. á 1 de la t. Apartado: á las 10 de la mañana y 8 noche.

Correspondencia falta de franqueo, de 10 á 12 de la mañana.

Los buzones de los Estancos se recogen á la 1'45 de la tarde y á las 9 de la noche y la del buzón de la Principal media hora antes de la salida del correo.

Además de la Principal, están autorizadas para recibir y entregar cartas y valores declarados, las oficinas de Bañolas, Besalú, Blanes, Castell-fulit, Castelló de Ampúrias, Figueras, Flassá, Gerona, Hostalrich, La Bisbal, La Junquera, Olot, Palafrugell, Palamós, Port-bou, Puigcerdá, Ribas, Ripoll, Rosas y San Feliu de Guixols.

Café Nervino medicinal.

Nada más inofensivo ni más activo para los dolores de cabeza, jaquecas, vahidos, epilepsia y demás nerviosos. Los males de estómago, del hígado y los de la infancia en general, se curan infaliblemente. Buenas boticas, á 3 y 5 pese as caja. Se remiten por correo á todas partes.

Dr. Morales, Carretas 39, Madrid.

000

ANUNCIOS MORTUORIOS.

Se reciben en la Imprenta de este diario hasta las 8 de la noche.

Sociedad general de transportes marítimos á vapor de Marsella

Servicios del mes de Abril de 1898

LÍNEA DIRECTA PARA EL RIO DE LA PLATA

Saldrá de Barcelona el 21 de Abril directamente para Montevideo y Buenos-Aires el magnífico y rápido vapor francés

ESPAGNE

Línea para el Brasil y Rio de la Plata

Saldrán para Rio-Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos-Aires los grandiosos y acreditados vapores franceses

El día 11 de Abril el vapor AQUITAINS

El día 26

Consignatarios en Barcelona, Ripol y Comp.ª, Plaza de Palacio, Barcelon.

tes que abandonar a vuestros hijos apurados; arrostrad gustosos todo género de peligros y de molestias, como quien va á ganar un premio, como quien va á ganar la tierna vida que tiene prometida Dios á quien pierde la de este mundo por ganar almas para Jesucristo.»

Mas hé aqui que al lado de tan insignes ejemplos de sublime abnegacion, viéronse otros harto más numerosos, por desgracia, de monstruosa perversidad. Los malvados á quienes la peste no mataba ni atemorizaba, hallaron una nueva mina de iniquidades que beneficiar impunemente en medio de aquella general confusion y aquel relajamiento de la autoridad pública, de cuya fuerza misma estaba una gran parte en sus manos; pues para los oficios de sepultureros y de avisadores no se prestaban por lo comun sino hombres en quienes el afan de la rapiña y la afición al libertinaje podian más que el terror y la natural repugnancia al contagio. A despecho de las estrechísimas reglas que se les prescribieron, y fácilmente y burlando la vivilancia de los autoridades, metíanse en las casas como dueños, ó por mejor decir, como enemigos; y allia sin contar sus nurtos ni malos tratos á los infelices forzados á pasar por manos semejantes, las ponian sobre los sanos con el fin de contagiarlos, y los amenazaban con llevárselos, al lazareto si no aprontaban algun dinero para redimir tan terrible suerte. Otras veces se negaban á sacar los cadáveres ya en putrefaccion, como no se les diese algunos escudos, y para colmo de dañada intención, cuéntase que dejaban á propósito caer de los carros las ropas infestadas con el fin de propagar y alimentar aquella pestilencia que para ellos era tan pingüe ganancia. Al mismo tiempo, otros malhechores, fingiendo avisadores ó sepultureros, se metian en las casas del vecindario para consumir todo género de crímenes: pel lecho mismo de un moribundo robaban las ropas.

La idea de aquel peligro supuesto angustiaba los ánimos mucho más que el peligro real; «y mientras, dice Ripamonti, los cadáveres, ó los montones de cadáveres siempre á la vista y entre los piés, hacian de toda la ciudad como un inmenso túmulo, presentaba todavia mayor y más funesta deformidad el recíproco encarnizamiento, el desenfreno y la monstruosidad de las sospechas... No sólo se desconfiaba del vecino, del amigo, del huésped, sino que infundian terror hasta los vínculos y nombres más sagrados para el hombre en sociedad, como son hasta los marido y mujer, de padre é hijo, y de hermano y hermana: horror causa el decirlo! La Mesa doméstica y el tálamo nupcial se temian como ocasiones de asechanza, ó como escondrijos de veneno.»

La supuesta extension y lo extraordinario de la trama, turbaban los entendimientos, alterando todas las relaciones de recíproca confianza. Además de la ambicion y la codicia, que al principio se supuso ser el móvil de los untadores, se ideó, y creyó despues, que habia en el untar cierto placer diabólico, cierto aliciente que cautivaba la voluntad. Los delirios de los enfermos que se causaban á si mismos de lo propio que habian temido de los demás, se tenían por revelaciones, y hacian que á todos se les creyese capaces de todo. Pero más que las palabras, debian causar efecto las acciones, si sucedia, como es probable, que algunos enfermos delirantes ejecutasen aquellos actos que se suponian debian hacer los untadores; cosa muy á propósito para explicar á un mismo tiempo, la persuasion general y las aserciones de muchos escritores. Del mismo modo en el largo y funesto periodo de las inquisiciones eclesiásticas y civiles contra las brujerías, las confesiones de los acusados, no siempre arrancadas por el tormento, contribuyeron no poco á promover y arraigar la opinion que reinaba sobre el particu-